

Số:1579 /QĐ-UBND

Lạng Sơn, ngày 02 tháng 10 năm 2023

### QUYẾT ĐỊNH

Về việc phê duyệt quyết toán vốn đầu tư hoàn thành công trình  
Đường Kéo Cọ - Pò Nhàng, huyện Lộc Bình  
(đoạn Km4+500 - Km9+500), thuộc dự án Đầu tư xây dựng cầu dân sinh và  
quản lý tài sản đường địa phương (dự án LRAMP)

### CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015; Luật Sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 22/11/2019;

Căn cứ Luật Quản lý, sử dụng tài sản công ngày 21/6/2017;

Căn cứ Luật Xây dựng ngày 18/6/2014; Luật Sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Xây dựng ngày 17/6/2020;

Căn cứ Nghị định số 151/2017/NĐ-CP ngày 26/12/2017 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều của Luật Quản lý, sử dụng tài sản công;

Căn cứ Nghị định số 10/2021/NĐ-CP ngày 09/02/2021 của Chính phủ về quản lý chi phí đầu tư xây dựng;

Căn cứ Thông tư số 96/2021/TT-BTC ngày 11/11/2021 của Bộ trưởng Bộ Tài chính quy định về hệ thống mẫu biểu sử dụng trong công tác quyết toán;

Theo đề nghị của Giám đốc Sở Tài chính tại Báo cáo kết quả thẩm tra và đề nghị phê duyệt quyết toán công trình hoàn thành số 462/BC-STC ngày 29/9/2023.

### QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1.** Phê duyệt quyết toán vốn đầu tư công trình hoàn thành

1. Tên công trình: Đường Kéo Cọ - Pò Nhàng, huyện Lộc Bình (đoạn Km4+500 - Km9+500), thuộc dự án Đầu tư xây dựng cầu dân sinh và quản lý tài sản đường địa phương (dự án LRAMP).

2. Chủ đầu tư: Ban Quản lý xây dựng và bảo trì hạ tầng giao thông.

3. Địa điểm xây dựng: huyện Lộc Bình, tỉnh Lạng Sơn.

4. Thời gian khởi công: tháng 01/2023; thời gian hoàn thành: tháng 7/2023.

**Điều 2.** Kết quả đầu tư

1. Chi phí đầu tư

Đơn vị tính: đồng

Số TT	Nội dung	Tổng dự toán được duyệt sau điều chỉnh	Giá trị quyết toán được phê duyệt
	Tổng số	10.123.027.000	9.490.575.000

1	Bồi thường, hỗ trợ và TĐC	308.550.000	152.880.000
2	Xây dựng	7.887.227.000	7.887.227.000
3	Quản lý dự án	209.657.000	209.657.000
4	Tư vấn ĐTXD	1.032.602.000	1.032.601.000
5	Chi phí khác	294.792.000	208.210.000
6	Chi phí dự phòng	390.199.000	0

## 2. Vốn đầu tư

Đơn vị tính: đồng

Số TT	Nội dung	Tổng dự toán được duyệt sau điều chỉnh	Thực hiện			
			Giá trị quyết toán được phê duyệt	Số vốn đã giải ngân	Số vốn còn được giải ngân so với giá trị quyết toán được phê duyệt	Số vốn phải thu hồi so với giá trị quyết toán được phê duyệt
1	2	3	4	5	6=4-5	7=5-4
	<b>Tổng số</b>	<b>10.123.027.000</b>	<b>9.490.575.000</b>	<b>9.358.288.000</b>	<b>132.287.000</b>	<b>0</b>
1	Vốn đầu tư công:	10.123.027.000	9.490.575.000	9.358.288.000	132.287.000	0
1.1	Vốn vay ODA (WB):	10.123.027.000	8.153.130.000	8.086.399.000	66.731.000	0
-	Vốn vay ODA (WB) NSTW cấp phát:		7.337.817.000	7.277.758.000	60.059.000	0
-	Vốn vay ODA (WB) NST vay lại:		815.313.000	808.641.000	6.672.000	0
1.2	Vốn đối ứng ngân sách tỉnh:		1.337.445.000	1.271.889.000	65.556.000	0
2	Vốn khác:	0	0	0	0	0

## 3. Giá trị tài sản hình thành sau đầu tư

Đơn vị tính: đồng

Nội dung	Thuộc chủ đầu tư quản lý		Giao đơn vị khác quản lý	
	Giá trị thực tế	Giá trị quy đổi (nếu có)	Giá trị thực tế	Giá trị quy đổi (nếu có)
1	2	3	4	5
<b>Tổng số:</b>			<b>9.490.575.000</b>	
1. Tài sản dài hạn (Tài sản cố định)			9.490.575.000	
2. Tài sản ngắn hạn			0	

4. Chi phí đầu tư được phép không tính vào giá trị tài sản: không.

5. Vật tư thiết bị tồn đọng: không.

**Điều 3.** Trách nhiệm của chủ đầu tư và các đơn vị liên quan

## 1. Trách nhiệm của chủ đầu tư

## 1.1. Được phép tất toán nguồn và chi phí đầu tư là

Số TT	Nội dung	Số tiền (đồng)	Ghi chú
<b>Tổng số</b>		<b>9.490.575.000</b>	
1	Nguồn vốn đầu tư công:	9.490.575.000	
1.1	Vốn vay ODA (WB):	8.153.130.000	
-	<i>Vốn vay ODA (WB) NSTW cấp phát:</i>	7.337.817.000	
-	<i>Vốn vay ODA (WB) NST vay lại:</i>	815.313.000	
1.2	Vốn đối ứng ngân sách tỉnh:	1.337.445.000	
2	Nguồn vốn khác:	0	

## 1.2. Tổng các khoản công nợ tính đến ngày lập báo cáo quyết toán:

- Tổng nợ phải thu: 0 đồng.

- Tổng nợ phải trả: 132.287.000 đồng.

*(Chi tiết các khoản công nợ tại Phụ lục số 01 kèm theo Quyết định này)*

1.3. Thực hiện bàn giao tài sản, hồ sơ công trình cho UBND huyện Lộc Bình theo quy định.

## 2. Trách nhiệm của đơn vị tiếp nhận tài sản

## 2.1. Được phép ghi tăng tài sản

*Đơn vị tính: đồng*

Số TT	Tên đơn vị tiếp nhận tài sản	Tài sản dài hạn/cố định	Tài sản ngắn hạn
1	UBND huyện Lộc Bình	9.490.575.000	0

2.2. Thực hiện ghi chép sổ sách kế toán, lưu trữ hồ sơ, quản lý, khai thác và bảo trì tài sản được giao theo quy định hiện hành.

**Điều 4.** Chánh Văn phòng UBND tỉnh, Giám đốc các Sở: Kế hoạch và Đầu tư, Tài chính, Xây dựng, Giao thông vận tải, Giám đốc Kho bạc Nhà nước Lạng Sơn, Chủ tịch UBND huyện Lộc Bình và Thủ trưởng các đơn vị liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.**Nơi nhận:**

- Như Điều 4;
- Thường trực HĐND tỉnh;
- Chủ tịch, các Phó Chủ tịch UBND tỉnh;
- Ban Kinh tế - Ngân sách (HĐND tỉnh);
- Các PCVP UBND tỉnh, Phòng TH, Trung tâm Thông tin;
- Lưu: VT, KT<sub>(CVĐ)</sub>.

**KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH****Lương Trọng Quỳnh**

**PHỤ LỤC SỐ 01**

**TÌNH HÌNH THANH TOÁN VÀ CÔNG NỢ CỦA DỰ ÁN**

*(Kèm theo Quyết định số 1579/QĐ-UBND ngày 02 tháng 10 năm 2023 của Chủ tịch UBND tỉnh)*

*Đơn vị: đồng*

Số TT	Tên cá nhân, đơn vị thực hiện	Nội dung công việc, hợp đồng thực hiện	Giá trị quyết toán	Đã thanh toán, tạm ứng	Công nợ đến ngày khoá sổ lập báo cáo quyết toán		Ghi chú
					Phải trả	Phải thu	
1	2	3	4	5	6	7	8
	<b>Tổng số</b>		<b>9.490.575.000</b>	<b>9.358.288.000</b>	<b>132.287.000</b>	<b>0</b>	
1	Trung tâm Phát triển quỹ đất huyện Lộc Bình	Chi phí bồi thường, hỗ trợ và tái định cư	152.880.000	126.168.000	26.712.000	-	
2	Công ty CP thương mại Long Thịnh	Chi phí xây dựng + ĐBGT	7.887.227.000	7.887.227.000	0	-	
3	Ban quản lý xây dựng và bảo trì hạ tầng giao thông	Quản lý dự án	209.657.000	209.657.000	0	-	
		Giám sát khảo sát	13.256.000	0	13.256.000	-	
		Lập HSMT; đánh giá HSDT, HSDX	17.866.000	0	17.866.000	-	
		Thẩm định HSMT, thẩm định KQ LCNT	10.932.000	0	10.932.000	-	
4	Công ty CP tư vấn xây dựng giao thông Lạng Sơn	Khảo sát, cắm cọc GPMB	294.448.000	535.086.000	14.242.000	-	
		Lập báo cáo KTKT	254.880.000				
5	Chi nhánh Công ty CP EJC tại Lạng Sơn	Lập báo cáo đánh giá tác động môi trường	199.400.000	199.400.000	0	-	
6	Công ty TNHH kỹ thuật An Khánh	Giám sát thi công xây dựng	241.819.000	241.819.000	0	-	
7	Chi nhánh đo đạc bản đồ - Công ty TNHH MTV Bắc Lạng	Trích đo giải thửa phục vụ GPMB	87.266.000	87.266.000	0	-	
8	Lữ đoàn 575 - Quân khu I	Chi phí rà phá bom mìn	52.599.000	52.599.000	0	-	
9	Sở Giao thông vận tải tỉnh Lạng Sơn	Phí thẩm định Báo cáo KTKT	2.335.000	0	2.335.000	-	
10	Công ty Bảo Việt Lạng Sơn	Chi phí bảo hiểm công trình	19.066.000	19.066.000	0	-	
11	Sở Tài nguyên và Môi trường tỉnh Lạng Sơn	Phí thẩm định báo cáo đánh giá ĐTM	8.100.000	0	8.100.000	-	
12	Sở Tài chính tỉnh Lạng Sơn	Chi phí thẩm tra, phê duyệt quyết toán	38.844.000	0	38.844.000	-	